

Liszt
Das Grab und die Rose
(Hugo)

Lento

Das Grab, es sprach zur
La tom - be dit à la

p sotto voce

Ro - se: Aus dem Tau in dei - nem Scho -
ro - se. Des pleurs dont l'au - be l'ar - ro -

dolce legato

Be, sag an, - was machst du? Tu mir's kund.
se que fais - tu, que fais - tu, fleur des a - mours?

poco rit.

p dolce

Die Ro - se, sie sprach zum Gra -
La ro - se dit à la tom -

piu dolce *pp* *sempre dolcissimo*

espressivo

be: Was wird aus der trau - ri - gen Ha - - be, die du
be: que fais - tu de ce qui tom - - be dans ton

birgst in dei - nem Schlund, in dei - nem Schlund?
gouf - fre ou - vert tou - jours, ou - vert tou - jours?

marcato

declamato

Doch hö - re du, was ich sa - - ge:
La ro - se dit: tom - beau som - - bre

p *poco rinforz.*

con grazia

Aus dem Tau, der mich netz - te vor Ta - ge, ei - nen
de ces fleurs, je fais dans l'om - bre un par.

dim.
p dolce

köst - li - chen Duft. macht ich dann.
fum. un - par - fum. d'ambre et de miel.

declamato

Das sprach das Grab:
La tom - be dit.

Aus den
fleur plain.

mp
p
poco sforzato

Sär - gen,
ti - ve

fz

espressivo assai

die mei.ne Beau - te ber - gen, steigen En - gel zum
de chaque â - me qui m'ar - ri - ve je fais un

dolce armonioso

Him - mel hin - an,
un - ge du ciel,

zum Him - mel hin -
un an - ge du

an
ciel,

zum Him - mel hin - an.
un an - ge du ciel.